

1

Louv 20. 4. 49

Mes Chers.

Je viens de recevoir ta lettre qui me fournit le plaisir  
 tout pour laquelle je n'ai pas reçu mon sold, en  
 effet cela est triste surtout pour moi, mais il  
 n'y a pas là de quoi te tracasser, probablement  
 que nous pourrions sortir de cet embarras, comme  
 depuis nous avons vaincu les autres et puis  
 après tout je me servais un peu la  
 ceinture et cela prouve de l'optimisme  
 cher, et confiance le bonheur est avec  
 moi.

Le sold est extraordinairement cher et même  
 ceux plusieurs fois ont dû en recevoir  
 plusieurs fois et on ne dit rien sans doute  
 le jour où tu te seras présenté un officier  
 présent au le soldat étant de malheureux  
 humeur, aura fait que l'on aura refusé  
 que pourvu et cela le plus tôt possible  
 le représenter et faire un bon sold et  
 n'est pas question de respecter les solds  
 tu n'inscrirais pas le nom, ~~tu~~  
 on l'accepte tu demanderais que l'on  
 inscrive ton nom à la commandature  
 et si on le refusait tu n'aurais qu'à  
 sortir <sup>moi</sup> tu aurais préparé une étiquette  
 au nom suivant, Levêque Louis, qui  
 est un ami et qui me le remettrait  
 ainsi sans aucun ~~trouble~~ et moi satisfait.

Zitadelle Huy  
Lagerkommandant



*Monsieur le Commandant  
 de la Citadelle de Huy  
 Monsieur le Commandant  
 de la Citadelle de Huy*